



Iny Lorentz
Die verkaufte Sängerin
Gelesen von Anne Moll

GLOSSAR

Ägypter – andere Bezeichnung für das Wort »Zigeuner«. Davon kommt das engl. »gipsy«.

Atlas – glänzender Satin

Bourgeoise – Bürgerliche, hier abwertend gemeint

Cembalo – frühes Tasteninstrument, Vorläufer des Klaviers

Chambre – franz.: Zimmer

Chaussee – ausgebaute, zweispurige Straße

cugina – ital.: Kusine

Demoiselle – franz.: Fräulein

Echauffiert – verärgert

Falbeln – streifenförmiger Besatz auf Kleidungsstücken

grand plaisir – franz.: großes Vergnügen

Kalliope – Muse der Dichtkunst

Légitimair – die Großartige

Mademoiselle – franz.: Fräulein, gebräuchlich in wörtlicher Rede

Meininger Fuß – 29,92 Zentimeter

Meininger Maß – 1,13 Liter

Meininger Zoll – 2,44 Zentimeter

Nonchalance – freundliche Lässigkeit

Parlieren – unterhalten

petite affaire – franz.: kleine Sache

Plaisir – franz.; Vergnügen

Pläsir – eingedeutscht: Vergnügen

Retikül – Handtasche in Form eines Stoffbeutels für Damen

Schwager – hier Bezeichnung eines Kutschers

Spinett – kleines Cembalo

Tertius – nachrangiger Lehrer im Gymnasium

Thalia – Muse des Theaters

Touché – Treffer

Trottoir – Bürgersteig

zia – ital.: Tante

Dieses Digital-Booklet ist eine Handreichung zum Hörbuch *Die verkaufte Sängerin* von Iny Lorentz. Das Glossar ist der Buchausgabe entnommen: *Die verkaufte Sängerin* von Iny Lorentz. Copyright © 2023 Knauer Verlag. Ein Imprint der Verlagsgruppe Droemer Knauer GmbH & Co. KG, München | © 2023 Argon Verlag AVE GmbH, Berlin